1992 FSHBR

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants	MINI
CLUB 2	MJ Rolling Ducks of War	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	02.11.2016
Start / Beginn Début / Inizio	18:30	End / Ende Fin / Fine	19:55
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MN102		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	54

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	3073	CHASSOT Joëlle	
Official scorer Marqueur	16706	GRANDGIRARD Diane	
Referee 1 Arbitre 1	2638	AEBISCHER Yannick	
Referee 2 Arbitre 2	2940	AEBISCHER Samuel	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	9
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	12
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	9
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	30

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
MJ Rolling Ducks of War

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
14	C	LAMBERT Yan				3814
25	A	BERGER Loris				3813
68	G	BAUDIN Noah				3945
	G					
37		CHASSOT Loïc				3812
18		BERGER Alexis				3809
36		SAVARY Alexandre				3621
43		CHASSOT Esteban				3576
42		SCHOEPFER Hugo				3946
94		SOTTAZ Manon				3943
76		CHAVAILLAZ Roman				3840
74		MARMY Yves				3944
11		BERGER Nolhan				16710

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: CHASSOT Raphaël — Signature — 2635

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:44	43	42	1				
10:56	25		2				
44:09	43	25	3				
				TOTAL			3
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
19:11	43	2	20:07	B1
35:31	43	2	36:33	E
TOTAL			4 min	

2 MJ Rolling Ducks of War

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	X	X	X	Card / Pass Lic / Tess No
77	C	BOVOLENTA Alessio				3705
38	A	SIMONET Axel				3643
40	G	THÉVOZ Simon				3734
	G					
44		BAUMGARTNER Nicolas				3699
99		POCHON Damien				3578
90		VONLANTHEN Tim				3733
7		FONTANA Elliot				3829
96		BALLAMAN Samuel				3645
22		TRINCHAN Mathieu				3803
87		BEURET Arno				16774
55		GAFNER Ryan				3671
91		KALTENRIEDER Cyril				3996
25		MOUSSATA Aksel				3838
88		CAPODIFERRO Eleana				3730

COACH — Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome: SIMONET Philippe — Signature — 1502

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:10	90		1	27:51	7	25	21
05:21	96	22	2	31:14	96		22
06:02	99		3	32:54	90		23
06:30	77		4	35:06	90	38	24
07:08	44		5	35:15	7		25
08:37	55	7	6	36:33	96	99	26
09:06	99		7	37:21	88	77	27
09:59	77	44	8	41:23	77	44	28
12:29	7		9	41:48	77		29
15:22	99	22	10	42:39	7		30
16:04	99		11				
16:56	77	99	12				
17:19	77	91	13				
20:07	38		14				
20:59	96	22	15				
22:38	7	38	16				
22:55	38	7	17				
23:26	90	7	18				
24:36	96	22	19				
24:45	77		20	TOTAL			30
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
12:04	25	2	14:04	H
TOTAL			2 min	